

“(3) Après l’avis du comité consultatif, l’archiviste peut, sous”

In the English version only, strike out line 31, on page 3, and substitute the following therefor:

“9, destroy or dispose of any record”

Clause 5

Strike out lines 40 and 41, on page 3, and substitute the following therefor:

“5. (1) No record under the”

Strike out lines 34 to 41, on page 4.

Clause 6

Strike out lines 45 to 49, on page 4, and lines 1 to 7, on page 5, and substitute the following therefor:

“archival importance shall be transferred to the care and control of the Archivist in accordance with such schedules or other agreements for the transfer of records as may be agreed on between the Archivist and the government institution or person responsible for the records.”

Strike out lines 17 to 30, on page 5.

Clause 7

In the French version only, strike out line 26, on page 5, and substitute the following therefor:

“institution fédérale à des fins de consultation ou”

Clause 8

In the French version only, strike out line 30, on page 5, and substitute the following therefor:

“pendamment du procédé utilisé, des sons”

Strike out lines 1 and 2, on page 6, and substitute the following therefor:

“(3) The Archivist shall pay to a person, other than Her Majesty in right of Canada or an agent thereof, who provides a copy under subsection (2) the”

Clause 9

Strike out line 19, on page 6, and substitute the following therefor:

“9. (1) The Minister shall establish a board”

Strike out line 20, on page 6, and substitute the following therefor:

“to be known as the National Archives of Canada Advisory Board”

Strike out lines 25 to 27, on page 6, and substitute the following therefor:

“Minister from among persons who are experienced in archival matters.”

Strike out line 30, on page 6, and substitute the following therefor:

“functions of the National Archives of Canada.”

In the French version only, strike out lines 33 and 34, on page 6, and substitute the following therefor:

«(3) Après l’avis du comité consultatif, l’archiviste peut, sous»

Dans la version anglaise seulement, retrancher la ligne 31, à la page 3, et la remplacer par ce qui suit:

«9, destroy or dispose of any record»

Article 5

Retrancher les lignes 38 et 39, à la page 3, et les remplacer par ce qui suit:

«5. (1) L’élimination ou l’aliénation des»

Retrancher les lignes 28 à 34, à la page 4.

Article 6

Retrancher les lignes 39 à 42, à la page 4, et les lignes 1 et 2, à la page 5, et les remplacer par ce qui suit:

«torique ou archivistique s’effectue selon les calendriers ou accords convenus à cet effet entre l’archiviste et le responsable des documents.»

Retrancher les lignes 10 à 22, à la page 5.

Article 7

Dans la version française seulement, retrancher la ligne 26, à la page 5, et la remplacer par ce qui suit:

«institution fédérale à des fins de consultation ou»

Article 8

Dans la version française seulement, retrancher la ligne 30, à la page 5, et la remplacer par ce qui suit:

«pendamment du procédé utilisé, des sons»

Retrancher la ligne 2, à la page 6, et la remplacer par ce qui suit:

«confection de la copie. Il n’assume cependant pas ceux de Sa Majesté du chef du Canada ou de ses mandataires.»

Article 9

Retrancher la ligne 19, à la page 6, et la remplacer par ce qui suit:

«9. (1) Le ministre constitue le»

Retrancher la ligne 20, à la page 6, et la remplacer par ce qui suit:

«comité consultatif des Archives nationales du Canada composé de»

Retrancher les lignes 23 à 25, à la page 6, et les remplacer par ce qui suit:

«sept autres membres qu’il choisit parmi les personnes ayant de l’expérience en matière d’archives.»

Retrancher la ligne 28, à la page 6, et la remplacer par ce qui suit:

«Archives nationales du Canada.»

Dans la version française seulement, retrancher les lignes 33 et 34, à la page 6, et les remplacer par ce qui suit: